

# Neue Brücken mit alten Groschen



Wer uns bis zum 31.12.2009 den höchsten DM-Betrag per Post zurück schickt, erhält eine kleine Überraschung rund um das Thema D-Mark, gleichermäßen eine Erinnerung an Ihren Einsatz. Vielen Dank für jede Form Ihrer Unterstützung.

## Bitte helfen Sie uns helfen – werden Sie Brückenbauer mit Ihren Groschen.

### Und so funktioniert unsere Aktion:

- Bitte sprechen Sie mit Ihren Freunden, Verwandten und Bekannten über den Wert unserer alten Währung und sammeln Sie Deutsche Mark zu Gunsten unserer Arbeit für Menschen in Not.
- Die einzelnen Förderer können Sie auf umseitig stehender Liste mit Ihrem Spendenbetrag vermerken. Auf Wunsch erhalten Sie Anfang 2010 eine Spendenbescheinigung über den Betrag, ausgestellt in Euro.
- Bitte schicken Sie das Geld zusammen mit der ausgefüllten Spendenliste per Post an humedica e.V., Goldstr. 8, 87600 Kaufbeuren. Wir tauschen es bei der zuständigen Landeszentralbank ein und lassen den Erlös unseren Projekten zukommen.

**Bitte spenden Sie uns Ihre alten D-Mark-Bestände. Wir lassen dieses Geld zum Segen werden für viele Menschen in Not.**

Ständig aktualisierte Informationen zu unseren Projekten finden Sie unter:

[www.humedica.org](http://www.humedica.org)



Konto-Nr. des Auftraggebers	
Empfänger humedica e.V., Goldstr. 8, 87600 Kaufbeuren	
Konto-Nr. bei	4747 Sparkasse Kaufbeuren
Verwendungszweck	Euro, Cent Spende
Auftraggeber / Einzahler	
Datum:	

## Überweisung / Zahlschein

Name und Sitz des überweisenden Kreditinstituts: humedica e.V., KAUFBEUREN

Bankleitzahl: 73450000

Begünstigter: (max. 27 Stellen)  
h u m e d i c a e . v . , K A U F B E U R E N

Konto-Nr. des Begünstigten: 4 7 4 7

Bankleitzahl: 7 3 4 5 0 0 0 0

Vielen Dank für Ihre Spende!

Falls vollständige Adresse vorliegt, erhalten Sie zu Beginn des Folgejahres automatisch eine steuerlich absetzbare Jahres-Spendenbescheinigung.

Betrag: Euro, Cent  
EUR

Spenden-/Mitgliedsnummer oder Name des Spenders: (max. 27 Stellen)  
S E P 0 9

Projektnummer

Aktionskennzeichen

PLZ und Straße des Spenders: (max. 27 Stellen)

Kontoinhaber / Einzahler: Name, Vorname, Ort (max. 27 Stellen)

Konto-Nr. des Kontoinhabers: 19

Bitte geben Sie für die Zuwendungsbestätigung Ihre Spenden-/Mitgliedsnummer oder Ihren Namen und Ihre Anschrift an.

Datum, Unterschrift

Den Vordruck bitte nicht beschädigen, knicken, bestempeln oder beschmutzen.



Kurzer Weg zur schnellen Hilfe:

**SPENDEN-TELEFON**  
**0900-1110077**

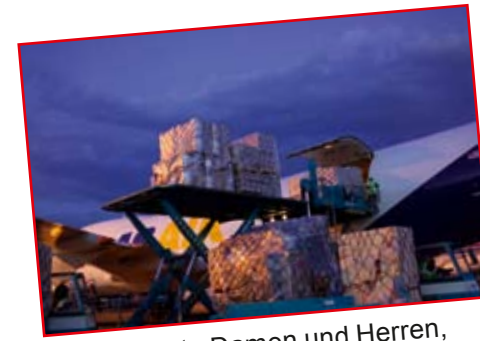
mit Ihrem Anruf spenden Sie 3,- Euro (davon 0,57 € an die Deutsche Telekom)

SPENDE

# humedica

INTERNATIONALE HILFE

humedica e.V. Goldstraße 8 • 87600 Kaufbeuren



Sehr geehrte Damen und Herren, wissen Sie, dass wir jährlich mehrere 100 Tonnen Hilfsgüter versenden?

Falls Empfänger verzogen, nachsenden! Anschriftenbenachrichtigungskarte mit neuer Anschrift! Falls unzustellbar, zurück!



INFOPOST  
Ein Service der Deutschen Post

ALLEMAGNE Port payé

humedica-INFOBRIEF, SEPTEMBER 2009



## humedica SCHLAGZEILEN

### humedica-Teams im Einsatz

Für sechs Monate flog die Hebamme Mareen Posselt (Dresden) am 6. September ins Duncan-Hospital nach Indien. Kurz davor kehrte Dr. Matthias Heß (Karlsruhe) von seinem dreiwöchigen Einsatz aus dem Niger zurück. Sabine Löffler (Wilkau-Haßlau) und Dr. Anton Freilinger (Au-Hallertau) absolvierten bis Mitte September einen Hilfeinsatz im Kosovo.

In wenigen Tagen startet ein gemeinsamer Einsatz mit der Organisation Prison Fellowship International (PFI) in verschiedenen Gefängnissen des afrikanischen Staates Malawi. Dr. Petra Keffel (Reddeber), Dr. Johanna Kowolik (Ettlingen), Dr. Krystian Jaschik (Hinterschmiding), Dr. Alexander Kugler (Eppingen), die Krankenschwestern Elisabeth Stede (Karlsbad) und Hiltrud Ritter (Radevormwald) sowie die Rettungsassistentin Toni Rhoads (USA) werden Menschen in Not behandeln.

Wir danken allen ehrenamtlichen Mitarbeitenden für ihren Einsatz.

► [humedica.org/projekte/internationale\\_langzeitprojekte/sri\\_lanka](http://humedica.org/projekte/internationale_langzeitprojekte/sri_lanka)

► [humedica.org/aktuelles/ehrenamtliche\\_einsaetze](http://humedica.org/aktuelles/ehrenamtliche_einsaetze)

### Kinderspielzeug für Sri Lanka gesucht

Für die vielfältige Projektarbeit in Sri Lanka sucht humedica gebrauchtes Kinderspielzeug der Marken Lego und Duplo sowie auch solches aus Holz. Vielleicht haben Sie noch Überbleibsel von Ihren Kindern oder aus Ihren eigenen Jugendtagen, die Sie gerne verschenken möchten.

Bitte senden Sie Ihr entbehrliches Spielzeug für Sri Lanka per Post oder bringen Sie es persönlich zu unserer Hauptzentrale. Wenn Sie unser Anliegen »Spielzeug für Sri Lanka« finanziell unterstützen möchten, senden Sie uns bitte Ihre Spende unter diesem Verwendungszweck (Projektnr. 301).

humedica unterhält in Sri Lanka verschiedene Projekte, die Kinder im Fokus der Hilfe haben, darunter eine Internationale Schule, Kindergärten und ein Familien-Patenschaftsprogramm.

### Wohin mit der guten alten DM?

Noch einmal möchten wir Sie herzlich einladen, sich an unserer großen DM-Aktion zu beteiligen. Bis Mitte September 2009 sind insgesamt 1.800 DM eingegangen. Vielen Dank dafür!

Vielleicht haben auch Sie noch Reste unserer alten (immer noch wertvollen) Währung in Ihrem Besitz und möchten diese Scheine und Münzen einem guten Zweck zukommen lassen.

Bitte sprechen Sie auch mit Freunden, Verwandten und Bekannten. Der höchste eingesendete DM-Betrag (bis 31.12.2009) erhält eine tolle Überraschung. Der Erlös der Aktion kommt unserem Familien-Patenschaftsprogramm in Sri Lanka zu Gute.

**Vielen Dank für jede Form Ihrer Unterstützung.**

Sehr geehrte Damen und Herren,



Kaufbeuren, 28.09.2009

mein Name ist Waltraud Walz. Ich lebe in Böblingen und bin seit August 2007 stellvertretende Vorsitzende von humedica e.V. Da sich mein Vorstandskollege Wolfgang Groß zurzeit in Rumänien aufhält, habe ich die Aufgabe übernommen, Ihnen diesen Brief zu schreiben. Die rumänische Erzdiözese Alba Julia feiert 2009 ihren 1000jährigen Geburtstag. Es ist uns eine besondere Ehre und Freude, dieser Einladung Folge zu leisten, denn die dortige Caritas zählt schon seit vielen Jahren zu den Empfängern von Arzneimitteln und anderen Sachspenden unserer Organisation. Krankenstationen, Behinderteneinrichtungen und ein ambulanter Pflegedienst werden mit den kostenlosen humedica-Hilfsgütern versorgt, denn viele, vor allem ältere Menschen erhalten oftmals keine ausreichende, medizinische Versorgung.

Damit sich die weite Reise auch lohnt, wird Herr Groß außerdem unsere Freunde von Prison Fellowship Rumänien in Cluj und von der Stiftung Alpema in Arad besuchen. PFI ist eine christliche Gefangenenhilfsorganisation und kümmert sich neben den Häftlingen auch um die Familien der Inhaftierten, während die Stiftung Alpema eine Armenapotheke unterhält und Krankenhäuser, Altenheime und Kindertagesstätten in Arad mit den von humedica gelieferten Medikamenten versorgt. Am 17.09. verließ ein Lastzug mit 11 Tonnen Hilfsgütern im Wert von 280.000 Euro unser Hilfszentrum in Richtung Rumänien.

Während ich diese Zeilen schreibe, werden 33 Paletten Arzneimittel der Firma Basics im Wert von mehr als 500.000 Euro als Sachspende angeliefert, darunter allein 901.650 Tabletten des hochwirksamen Antibiotikums Ciprofloxaczin.

Nächstenliebe in Aktion! Das ist das Motto, unter dem all unsere Aktivitäten stehen.

Bitte helfen Sie uns, dieses Motto auch künftig in praktische Hilfe umzusetzen! Unterstützen Sie uns bitte mit einer Spende, damit wir die wertvollen Hilfsgüter weiterhin in die weltweiten humedica-Projekte transportieren können (Projekt Nr. 9600).

Mit herzlichen Grüßen und Gottes Segen für Sie Ihre

Waltraud Walz

P.S.: Tausende Kinder in unseren Rumänienprojekten sollen auch dieses Jahr wieder Weihnachtspäckchen erhalten, vorausgesetzt es beteiligen sich genügend Menschen an unserer Aktion. Sind Sie auch dabei? Nähere Infos unter [www.geschenk-mit-herz.de](http://www.geschenk-mit-herz.de).



humedica e.V.  
Goldstraße 8  
87600 Kaufbeuren

Telefon: 08341 966148-0  
Telefax: 08341 966148-7043  
E-Mail: [info@humedica.org](mailto:info@humedica.org)  
Internet: [www.humedica.org](http://www.humedica.org)

Spendenkonto 47 47  
Sparkasse Kaufbeuren  
(BLZ 734 500 00)

Vom Finanzamt Kaufbeuren als gemeinnützig anerkannt unter Steuernummer 125/109/10174

Geschäftsführender Vorstand:  
Wolfgang Groß

# EINE SCHIFFSLADUNG HOFFNUNG, EIN LASTWAGEN VOLLER GLÜCK

humedica-Versorgungshilfe erreicht jährlich Hunderttausende

humedica-Weihnachtspäckchen gehen erstmals auch nach Deutschland



**»GESCHENK MIT HERZ« GESTARTET**  
Bayernweite Aktion kann bundesweit unterstützt werden

Wie bereits im Vorjahr wird humedica auch 2009 die Weihnachtspäckchenaktion »Geschenk mit Herz« durchführen. Unterstützt wird die unter der Schirmherrschaft von Frau Dr. Irene Eppler-Waigel stehende Aktion von Sternstunden e.V., dem Bayerischen Rundfunk und ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern. Darüber hinaus kann die Geschenkkaktion nur dank der Hilfe von Freunden und Förderern bestehen, der gezielten Hilfe von Ihnen.

»Geschenk mit Herz« ließ in den Vorjahren die Herzen jener Kinder höher schlagen, die täglich gegen unverschuldete Armut, Krankheiten und Krieg ums Überleben kämpfen müssen. Dieses Ziel wollen wir auch in diesem Jahr erreichen: Lachende, glückliche Kinder. Die »Geschenke mit Herz« gehen 2009 in den Kosovo, die Ukraine, nach Serbien, Albanien, Mazedonien, Rumänien, Moldawien, an Kinder in Sri Lanka, Brasilien, Simbabwe und den Niger. Erstmals verschenken wir in diesem Jahr auch Weihnachtspäckchen an Kinder bedürftiger Familien in Deutschland.

**2009 mehr als 40.000 »Geschenke mit Herz«?**  
humedica hofft, mit Hilfe zahlreicher Spender die beeindruckende Zahl von mehr als 40.000 Paketen aus dem Vorjahr steigern zu können. Selbst gepackte Päckchen können wir aus organisatorischen Gründen leider nur von Menschen in Bayern und südlichen Teilen Baden-Württembergs entgegen nehmen.

**Unterstützung auch außerhalb Bayerns möglich**  
Auch in diesem Jahr möchten wir unsere Freunde und Förderer außerhalb Süddeutschlands um ihre Unterstützung bitten. Aufgrund des hohen organisatorischen Aufwands können wir derzeit unsere Aktion nicht auf den Rest Deutschlands ausweiten, aber wir können Ihnen anbieten, Ihr persönliches »Geschenk mit Herz« in unserer Hauptzentrale zu packen.

Bei Interesse möchten wir Sie freundlich bitten, pro gewünschtes Paket 20 Euro unter Angabe der unten stehenden Projektnummer an uns zu überweisen. Auf diesem Wege nehmen Sie an unserer Päckchenaktion teil. Sie verschenken Weihnachten. Sie leben die Botschaft von Heiligabend.

Vielen Dank für jede Form Ihrer Unterstützung.  
► [www.geschenk-mit-herz.de](http://www.geschenk-mit-herz.de)

Projektnummer: 11000  
Aktionskennzeichen: GmH-Spende



Fotos: humedica

*Katastrophen ziehen uns immer in ihren Bann. Die schnelle und zumeist intensive Berichterstattung in den Medien hält das Interesse hoch und schafft Mitgefühl. humedica ist dank der Unterstützung vieler, hervorragend ausgebildeter Helfer in der Lage, sich in Katastrophensituationen schnell zu engagieren. Aber was passiert in den Ländern, wo Menschen leise sterben? Wo keine Kamera jemals eine Sequenz dreht? Wo Armut und Not regieren und keiner hinzuhören scheint?*

Es ist der Ursprung, der Ausgangspunkt von humedica: 1979 starteten Dieter und Wolfgang Groß ihr Engagement mit Versorgungshilfe; bis heute einer der wichtigsten Arbeitsbereiche überhaupt.

Versorgungshilfe beschreibt alle Hilfsgüterlieferungen, die für eine mittel- bis langfristige Umsetzung von Projekten benötigt und entsprechend versendet werden. Bis auf den letzten Quadratzentimeter bepackte Schiffscontainer und Lastwagen, deren Ladekapazität immer ausgeschöpft wird. Man könnte auch sagen: Schiffsloadungen voller Hoffnung und Lastwagen voller Glück. Nichts anderes verbirgt sich für die Empfänger hinter diesen riesigen Lieferungen.

### Versorgungshilfe: Unterstützung im Stillen

Projekte in 45 Partnerländern werden momentan durch verschiedene Hilfsgüter unterstützt und versorgt: Medikamente, Verbandstoffe, Baumaterialien, Hygiene- und Pflegemittel, Inventar für Hospitäler, Lebensmittel; die Packlisten vieler Schiffscontainer und dutzender Lastwagen sind lang und verlangen intensive Vorbereitungen. Auch, weil die Zollvorschriften in den einzelnen Empfängerländern sehr unterschiedlich sind. Das zuständige humedica-Team um Hermann Schäffler und Andrea Trautmann kennt sie aber alle und sorgt für eine perfekte Organisation. Die Verantwortlichen entscheiden in Absprache mit der Geschäftsleitung auch darüber, ob eine Lieferung übers Wasser, die Straße oder mit einem Flugzeug ihren Bestimmungsort erreicht.

Nahezu alle Hilfsgüter werden von Firmen oder Institutionen gespendet. Vor allem die deutsche Pharmaindustrie beteiligt sich seit 30 Jahren durch großzügige Arzneimittelspenden an unseren Hilfsmaßnahmen. Ein Engagement, über das viele nicht reden, sondern selbstverständlich Monat für Monat umsetzen. Gelebte, gezielte Unterstützung, für die wir sehr dankbar sind. Hilfe, die wir seit 30 Jahren gerne an Menschen in Not weitergeben und ohne die unsere Arbeit nicht möglich wäre.

Das Ausmaß der humedica-Versorgungshilfe ist mit riesig treffend umschrieben: Mit Ablauf des Monats September werden Güter im Wert von 2,6 Millionen Euro unser Lager verlassen haben. Hunderttausende wird diese gezielte Hilfe das Leben erleichtern, nicht wenigen das Leben erhalten, allen aber eine bessere Zukunft ermöglichen. Sri Lanka, Äthiopien, Simbabwe, Peru, Rumänien oder Nordkorea: Die humedica-Hilfsgüter erreichen die Menschen direkt und verändern ihre Situation unmittelbar.

### Von Peru über Simbabwe nach Nordkorea

Mitunter entsteht die Versorgungshilfe auch im Zusammenhang mit unseren Katastropheneinsätzen. Im afrikanischen Simbabwe etwa war humedica Anfang des Jahres aufgrund der Cholera-Epidemie mit einem Team vertreten. Über die Erstversorgung mit Medikamenten hinaus unterstützt humedica die Menschen in Simbabwe bis heute weiterhin mit Sachspenden. Erst im Juli dieses Jahres wurde ein Container mit Arzneimitteln und weiteren dringend benötigten Sachspenden im Wert von über 260.000 Euro versendet, der Simbabwe vermutlich in dem Moment erreichen wird, wenn Sie diese Zeilen lesen.

Dank des hauseigenen Medikamentenlagers kann humedica auf viele direkte Anfragen aus den Projektländern zeitnah reagieren. Vier Mitarbeiter kümmern sich hauptamtlich-, weitere acht aushilfsweise um die Sortierung, Einlagerung, Verpackung und den Versand der Medikamente. Eine effiziente Form der Hilfe, die schnell auf den Weg gebracht werden kann und nicht an den Bedürfnissen vorbei unterstützt.

Dabei bauen wir insbesondere auf eine selbst entwickelte Software, die uns eine genaue Verfolgung des Weges der Lieferung vom Spender bis zum Empfänger ermöglicht. Strengste Kontrollen garantieren die richtige Verwendung der Medikamente. Hinzu kommt, dass spezielle Mittel wie etwa Psychopharmaka im Partnerland selbst nur durch entsprechend geschulte und ausgebildete Mitarbeiter geprüft- und dann verabreicht werden. humedica-Mitarbeiter kontrollieren die Einhaltung dieser strengen Richtlinien.



[www.humedica.org](http://www.humedica.org)

### Wir brauchen Ihre Hilfe

In wenigen Tagen wird eine weitere Containerladung auf die lange, beschwerliche Reise nach Benin gebracht. Zehn Krankenhäuser werden mit darin enthaltenen Hilfsgütern versorgt. Bitte denken Sie die Entwicklung der Hilfe weiter. Wie vielen Menschen wird diese Schiffsladung wohl Hoffnung bringen?

### Liebe Freunde und Förderer,

wir können helfen, weil Sie uns die Möglichkeit dazu geben. Deshalb möchten wir Sie heute sehr herzlich um gezielte Spenden zur Finanzierung von Frachtkosten für wertvolle Sachspenden bitten. 2008 umfasste unsere Versorgungshilfe 366 Tonnen Hilfsgüter. Durchschnittlich betragen die Transportkosten für den Versand von einem Kilogramm Waren 62 Cent, der Wert pro Kilogramm lag dagegen bei 24 Euro. Bitte helfen Sie uns mit einer großzügigen Spende, diese Frachtkosten zu tragen. Herzlichen Dank.

Spendenstichwort: Frachtkosten

Zuwendungsbestätigung  
Über Zuwendungen im Sinne des § 10b des Einkommensteuergesetzes an eine der in § 5 Abs. 1 Nr. 9 des Körperschaftsteuergesetzes bezeichneten Körperschaften, Personenvereinigungen oder Vermögensmassen zur Vorlage beim Finanzamt.

Zuwendungen gemäß der umseitigen Angaben. Wir sind wegen der Förderung gemeinnütziger und mildtätiger Zwecke nach dem letzten uns zugeangenen Freistellungsbescheid des örtlichen Finanzamtes vom 23.03.2007 nach § 5 Abs. 1 Nr. 9 des Körperschaftsteuergesetzes von der Körperschaftsteuer befreit.

Es wird bestätigt, dass es sich nicht um Mitgliedsbeiträge, sonstige Mitgliedsumlagen oder Aufnahmegebühren handelt und die Zuwendung nur zur Förderung der Jugendhilfe, der Altenhilfe und der Hilfe für Behinderte; Förderung der Hilfe für politisch, rassistisch oder religiös Verfolgte, Flüchtlinge, Vertriebene etc. (Abschnitt A, Nr. (n) 2, 7 der Anlage 1 zu § 48 Abs. 2 EStDV) verwendet wird.

Eingegangene Spendengelder, die über die Finanzierung der in dieser Publikation vorgestellten Projekte hinausgehen, werden für andere satzungsgemäße Aufgaben von humedica e.V. eingesetzt.

humedica e.V. Goldstraße 8 • 87600 Kaufbeuren



<input type="checkbox"/> Bitte senden Sie mir Anfang 2010 eine Bescheinigung über meine DM-Spende (Betrag wird in Euro ausgestellt).	
<input type="checkbox"/> <b>JA, ich spende</b>	<input type="checkbox"/> <b>DM für die humedica-Arbeit in Sri Lanka.</b>
Name	Vorname
Strasse / Nr.	PLZ / Ort
Geburtsdatum	E-Mail
<input type="checkbox"/> Bitte senden Sie mir Anfang 2010 eine Bescheinigung über meine DM-Spende (Betrag wird in Euro ausgestellt).	
<input type="checkbox"/> <b>JA, ich spende</b>	
<input type="checkbox"/> <b>DM für die humedica-Arbeit in Sri Lanka.</b>	
Name	Vorname
Strasse / Nr.	PLZ / Ort
Geburtsdatum	E-Mail